



DBS60E-TJFK05000

DBS60 Core

CODEURS INCRÉMENTAUX

SICK
Sensor Intelligence.



illustration non contractuelle

Informations de commande

Type	Référence
DBS60E-TJFK05000	1077531

Autres modèles d'appareil et accessoires → www.sick.com/DBS60_Core



Caractéristiques techniques détaillées

Performance

Impulsions par tour	5.000
Pas de mesure	≤ 90° électrique/impulsions par tour
Déviations du pas de mesure	± 36° / impulsions par tour
Limites d'erreur	Écart du pas de mesure x 3
Rapport cyclique	≤ 0,5 ± 10 %

Interfaces

Interface de communication	Incrémental
Interface de communication détail	TTL / HTL ¹⁾
Nombre de canaux de signalisation	6 canaux
Durée d'initialisation	< 5 ms ²⁾
Fréquence de sortie	+ 300 kHz ³⁾
Courant de charge	≤ 30 mA, par canal
Puissance absorbée	≤ 0,5 W (sans charge)

¹⁾ Le niveau de sortie dépend de la tension d'alimentation.

²⁾ Après ce temps, il est possible de lire des signaux valides.

³⁾ Jusqu'à 450 kHz sur demande.

Caractéristiques électriques

Mode de raccordement	Câble, 8 fils, universel, 1,5 m ¹⁾
Tension d'alimentation	4,5 ... 30 V
Signal de référence, nombre	1
Signal de référence, position	90°, liaison électrique, logique avec A et B
Protection contre l'inversion de polarité	✓
Protection contre les courts-circuits des sorties	✓ ²⁾
MTTFd : temps moyen avant défaillance dangereuse	500 années (EN ISO 13849-1) ³⁾

¹⁾ Le raccordement de câble universel est positionné de sorte qu'une pose sans pli soit possible dans le sens radial ou axial.

²⁾ Court-circuit contre un autre canal US ou GND admissible pour 30 s max.

³⁾ Ce produit est un produit standard et non un composant de sécurité au sens de la directive machines. Calculé sur la base d'une charge nominale des composants, d'une température moyenne de 40 °C, d'une fréquence d'utilisation de 8760 h/a. Toutes les défaillances électroniques sont considérées comme des défaillances dangereuses. pour plus d'informations, voir le document n° 8015532.

Caractéristiques mécaniques

Interface mécanique	Axe creux traversant, Bornes à l'avant
Diamètre de l'axe	5/8"
Type de bride / bras de couple	Support de couple bilatéral, trou oblong, cercle de trou 63 mm - 83 mm
Poids	+ 0,25 kg ¹⁾
Matériau, arbre	Acier inoxydable
Matériau, bride	Aluminium
Matériau, boîtier	Aluminium
Matériau, câble	PVC
Couple de démarrage	+ 0,5 Ncm (+20 °C)
Couple de fonctionnement	0,4 Ncm (+20 °C)
Mouvement admissible de l'axe, axial statique / dynamique	± 0,5 mm / ± 0,2 mm ²⁾
Mouvement admissible de l'arbre, radial statique / dynamique	± 0,3 mm / ± 0,1 mm ²⁾
Vitesse de fonctionnement	6.000 min ⁻¹ ³⁾
Vitesse de service maximale	9.000 min ⁻¹ ⁴⁾
Moment d'inertie du rotor	50 gcm ²
Durée de stockage	3,6 x 10 ⁹ tours
Accélération angulaire	≤ 500.000 rad/s ²

¹⁾ Par rapport au codeur avec raccordement par connecteur ou câble avec raccordement par connecteur.

²⁾ Ne concerne pas le bras de couple C et K.

³⁾ Tenir compte d'un autoréchauffement de 2,6 K à 1.000 tr/min lors de la détermination de la plage de température de fonctionnement.

⁴⁾ Vitesse maximale n'entraînant pas un endommagement mécanique du codeur. Un effet sur la durée de vie et la qualité du signal est possible. Veuillez respecter la fréquence de sortie maximale.

Caractéristiques ambiantes

CEM	Selon EN 61000-6-2 et EN 61000-6-3
Indice de protection	IP65, côté boîtier (selon CEI 60529) IP65, côté arbre (selon CEI 60529)
Humidité relative admissible	90 % (condensation du balayage optique inadmissible)
Plage de température de fonctionnement	-30 °C ... +85 °C, avec plus de 3.000 impulsions par rotation ¹⁾
Plage de température de stockage	-40 °C ... +100 °C, sans emballage
Résistance aux chocs	250 g, 3 ms (selon EN 60068-2-27)
Résistance aux vibrations	30 g, 10 Hz ... 2.000 Hz (selon EN 60068-2-6)

¹⁾ Ces valeurs se rapportent à tous les modèles mécaniques, y compris les accessoires recommandés, sauf indication contraire.

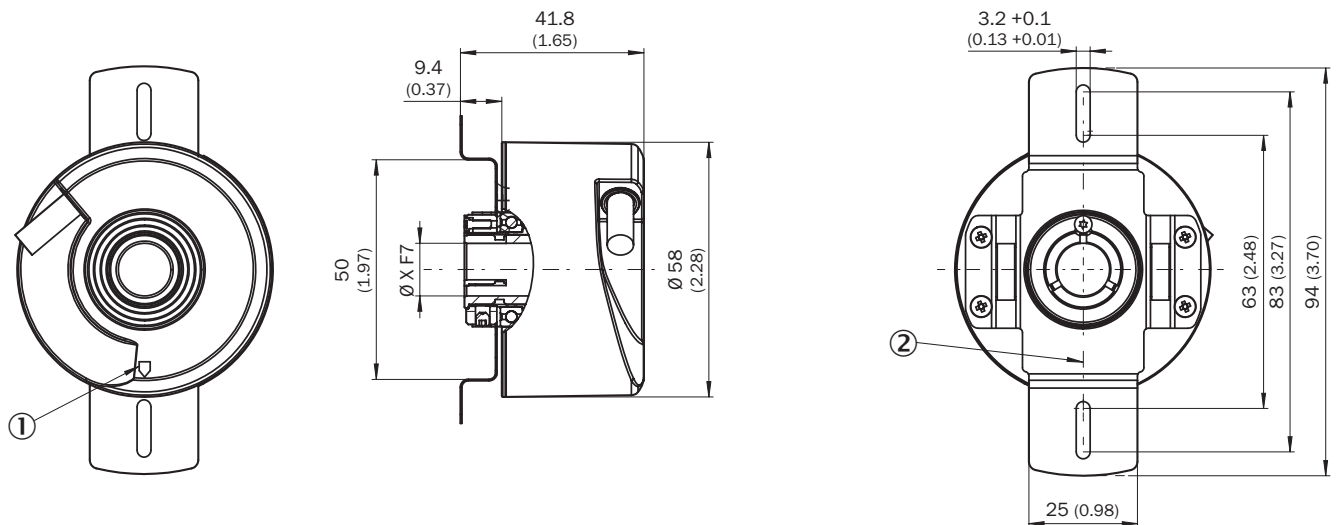
Classifications

ECl@ss 5.0	27270501
ECl@ss 5.1.4	27270501
ECl@ss 6.0	27270590
ECl@ss 6.2	27270590
ECl@ss 7.0	27270501
ECl@ss 8.0	27270501

ECl@ss 8.1	27270501
ECl@ss 9.0	27270501
ECl@ss 10.0	27270501
ECl@ss 11.0	27270501
ETIM 5.0	EC001486
ETIM 6.0	EC001486
ETIM 7.0	EC001486
UNSPSC 16.0901	41112113

Plan coté (Dimensions en mm (inch))

Axe creux traversant avec serrage avant, raccordement par câble, bras de couple 2 côtés, trou oblong, cercle de trous 63 mm-83 mm



Valeurs XF7, voir le tableau des diamètres d'axe pour le type axe creux traversant, serrage avant

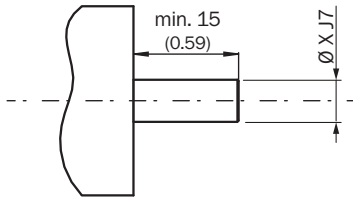
- ① Repère top zéro sur le boîtier
- ② Repère top zéro sur la bride sous le bras de couple

Type		
Axe creux traversant serrage devant		
DBS60x-TAxxxxxxx	DBS60x-T1xxxxxxx	6 mm
DBS60x-TBxxxxxxx	DBS60x-T2xxxxxxx	8 mm
DBS60x-TCxxxxxxx	DBS60x-T3xxxxxxx	3/8"
DBS60x-TDxxxxxxx	DBS60x-T4xxxxxxx	10 mm
DBS60x-TExxxxxxx	DBS60x-T5xxxxxxx	12 mm
DBS60x-TFxxxxxxx	DBS60x-T6xxxxxxx	1/2"
DBS60x-TGxxxxxxx	DBS60x-T7xxxxxxx	14 mm
DBS60x-THxxxxxxx		15 mm

Type	
Axe creux traversant serrage devant	
DBS60x-T8xxxxxxxx	
DBS60x-TJxxxxxxxx	5/8"

Prescriptions de montage

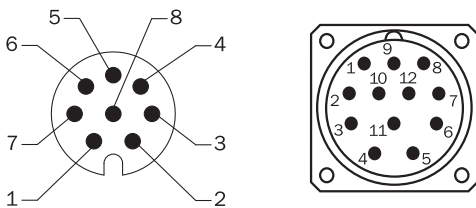
Axe creux traversant serrage devant



Côté utilisateur

Type	
Axe creux traversant serrage devant	
DBS60x-TAxxxxxxxx DBS60x-T1xxxxxxxx	6 mm
DBS60x-TBxxxxxxxx DBS60x-T2xxxxxxxx	8 mm
DBS60x-TCxxxxxxxx DBS60x-T3xxxxxxxx	3/8"
DBS60x-TDxxxxxxxx DBS60x-T4xxxxxxxx	10 mm
DBS60x-TExxxxxxxx DBS60x-T5xxxxxxxx	12 mm
DBS60x-TFxxxxxxxx DBS60x-T6xxxxxxxx	1/2"
DBS60x-TGxxxxxxxx DBS60x-T7xxxxxxxx	14 mm
DBS60x-THxxxxxxxx DBS60x-T8xxxxxxxx	15 mm
DBS60x-TJxxxxxxxx	5/8"

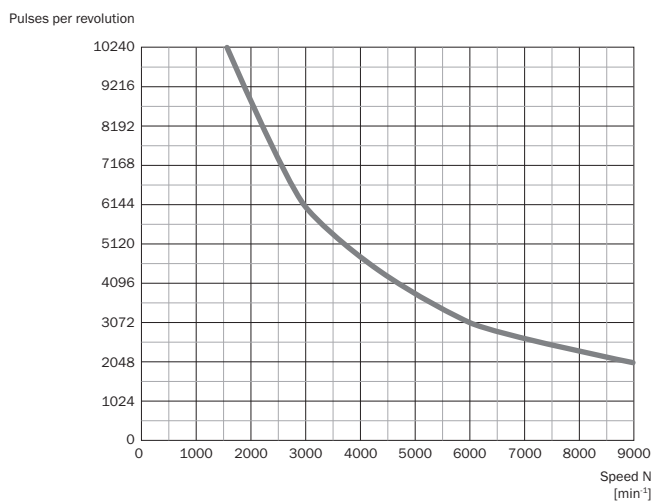
Affectation des broches



Vue du connecteur d'appareil M12/M23 sur le câble/boîtier

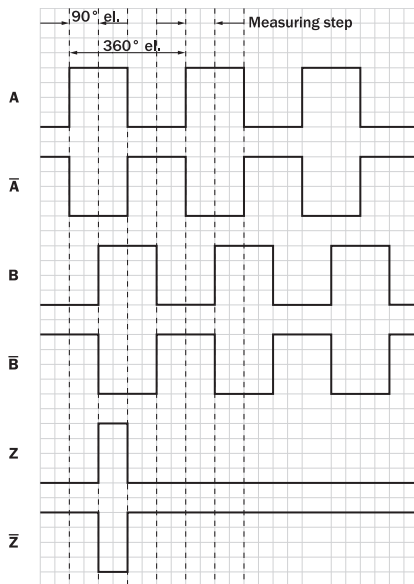
Couleurs des fils (raccordement des câbles)	Connecteur mâle M12, 8 pôles	Connecteur mâle M23, 12 pôles	Signal TTL/HTL 6 canaux	Explication
Marron	1	6	A-	Câble de signal
Blanc	2	5	A	Câble de signal
Noir	3	1	B-	Câble de signal
Rose	4	8	B	Câble de signal
Jaune	5	4	Z-	Câble de signal
Violet	6	3	Z	Câble de signal
Bleu	7	10	GND	Raccord à la masse
Rouge	8	12	+U _s	Tension d'alimentation
-	-	9	Non affecté	Non affecté
-	-	2	Non affecté	Non affecté
-	-	11	Non affecté	Non affecté
-	-	7	Non affecté	Non affecté
Écran	Écran	Écran	Écran	Écran relié au boîtier du codeur

Prise en compte de la vitesse



Signaux de sortie

Sorties de signal pour les interfaces électriques TTL et HTL

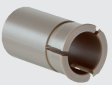

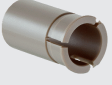



Dans le sens horaire avec vue sur l'arbre de codeur dans la direction « A », voir plan coté.


Tension d'alimentation	Sortie
4,5 V ... 5,5 V	TTL
10 V ... 30 V	TTL
10 V ... 27 V	HTL
4,5 V ... 30 V	TTL / HTL universel
4,5 V ... 30 V	TTL

Accessoires recommandés

Autres modèles d'appareil et accessoires → www.sick.com/DBS60_Core

	Description succincte	Type	Référence
Adaptateur pour axe			
	Pince de serrage plastique isolée pour arbre creux, diamètre de l'arbre 6 mm, diamètre extérieur 5/8" (15,875 mm), plastique	SPZ-58Z-006-P	2076228
	Pince de serrage métal pour arbre creux, diamètre de l'arbre 8 mm, diamètre extérieur 5/8" (15,875 mm), métal	SPZ-58Z-008-M	2076219
	Pince de serrage plastique isolée pour arbre creux, diamètre de l'arbre 8 mm, diamètre extérieur 5/8" (15,875 mm), plastique	SPZ-58Z-008-P	2076229
	Pince de serrage métal isolée pour arbre creux, diamètre de l'arbre 10 mm, diamètre extérieur 5/8" (15,875 mm), métal	SPZ-58Z-010-M	2076220

	Description succincte	Type	Référence
	Pince de serrage plastique isolée pour arbre creux, diamètre de l'arbre 10 mm, diamètre extérieur 5/8" (15,875 mm), plastique	SPZ-58Z-010-P	2076230
	Pince de serrage métal isolée pour arbre creux, diamètre de l'arbre 11 mm, diamètre extérieur 5/8" (15,875 mm), métal	SPZ-58Z-011-M	2094671
	Pince de serrage métal isolée pour arbre creux, diamètre de l'arbre 12 mm, diamètre extérieur 5/8" (15,875 mm), métal	SPZ-58Z-012-M	2076221
	Pince de serrage plastique isolée pour arbre creux, diamètre de l'arbre 12 mm, diamètre extérieur 5/8" (15,875 mm), plastique	SPZ-58Z-012-P	2076231
	Pince de serrage métal isolée pour arbre creux, diamètre de l'arbre 14 mm, diamètre extérieur 5/8" (15,875 mm), métal	SPZ-58Z-014-M	2076222
	Pince de serrage plastique isolée pour arbre creux, diamètre de l'arbre 14 mm, diamètre extérieur 5/8" (15,875 mm), plastique	SPZ-58Z-014-P	2076232
	Pince de serrage métal isolée pour arbre creux, diamètre de l'arbre 15 mm, diamètre extérieur 5/8" (15,875 mm), métal	SPZ-58Z-015-M	2076223
	Pince de serrage plastique isolée pour arbre creux, diamètre de l'arbre 15 mm, diamètre extérieur 5/8" (15,875 mm), plastique	SPZ-58Z-015-P	2076233
	Pince de serrage métal isolée pour arbre creux, diamètre de l'arbre 1/2" (12,7 mm), diamètre extérieur 5/8" (15,875 mm), métal	SPZ-58Z-12Z-M	2076225
	Pince de serrage plastique isolée pour arbre creux, diamètre de l'arbre 1/2" (12,7 mm), diamètre extérieur 5/8" (15,875 mm), plastique	SPZ-58Z-12Z-P	2076227
	Pince de serrage métal isolée pour arbre creux, diamètre de l'arbre 3/8" (9,525 mm), diamètre extérieur 5/8" (15,875 mm), métal	SPZ-58Z-38Z-M	2076224
	Pince de serrage plastique isolée pour arbre creux, diamètre de l'arbre 3/8" (9,525 mm), diamètre extérieur 5/8" (15,875 mm), plastique	SPZ-58Z-38Z-P	2076226
Connecteurs et câbles			
	Tête A: connecteur mâle, M12, 8 pôles, droit, Codage A Tête B: - Câble: incrémental, blindé	STE-1208-GA01	6044892
	Tête A: connecteur mâle, M23, 12 pôles, droit Tête B: - Câble: HIPERFACE®, SSI, incrémental, blindé	STE-2312-G01	2077273
	Tête A: connecteur mâle, M23, 12 pôles, droit Tête B: - Câble: HIPERFACE®, SSI, incrémental, blindé	STE-2312-GX	6028548
	Tête A: câble Tête B: Extrémité de câble libre Câble: SSI, incrémental, HIPERFACE®, PUR, sans halogène, blindé	LTG-2308-MWENC	6027529
	Tête A: câble Tête B: Extrémité de câble libre Câble: SSI, incrémental, PUR, blindé	LTG-2411-MW	6027530
	Tête A: câble Tête B: Extrémité de câble libre Câble: SSI, incrémental, PUR, sans halogène, blindé	LTG-2512-MW	6027531

	Description succincte	Type	Référence
	Tête A: câble Tête B: Extrémité de câble libre Câble: SSI, TTL, HTL, incrémental, PUR, sans halogène, blindé	LTG-2612-MW	6028516

SICK EN BREF

SICK est l'un des principaux fabricants de capteurs et de solutions de détection intelligents pour les applications industrielles. Notre gamme unique de produits et de services vous fournit tous les outils dont vous avez besoin pour la gestion sûre et efficace de vos processus, la protection des personnes contre les accidents et la prévention des dommages environnementaux.

Nous possédons une vaste expérience dans de nombreux secteurs et connaissons vos processus et vos exigences. Nous sommes en mesure de vous proposer les capteurs intelligents qui répondent parfaitement à vos besoins. Nos solutions systèmes sont testées et améliorées dans des centres d'application situés en Europe, en Asie et en Amérique du Nord afin de satisfaire pleinement nos clients. Cette rigueur a fait de notre entreprise un fournisseur et partenaire de développement fiable.

Nous proposons également une gamme complète de services : les SICK LifeTime Services vous accompagnent tout au long du cycle de vie de vos machines et vous garantissent sécurité et productivité.

C'est ainsi que nous concevons la détection intelligente.

DANS LE MONDE ENTIER, PRÈS DE CHEZ VOUS :

Interlocuteurs et autres sites sur → www.sick.com